

ספר בראשית פרק ה

(כא) וַיְחִי חֲנוּךְ חָמֵשׁ וְשָׁשִׁים שָׁנָה וַיּוֹלֵד אֶת מְתוֹשֶׁלַח:

(כב) וַיִּתְהַלֵּךְ חֲנוּךְ אֶת הָאֱלֹהִים אַחֲרֵי הוֹלִידוֹ אֶת מְתוֹשֶׁלַח שְׁלֹשׁ מֵאוֹת שָׁנָה וַיּוֹלֵד בָּנִים וּבָנוֹת:

(כג) וַיְהִי כָּל יְמֵי חֲנוּךְ חָמֵשׁ וְשָׁשִׁים שָׁנָה וּשְׁלֹשׁ מֵאוֹת שָׁנָה:

(כד) וַיִּתְהַלֵּךְ חֲנוּךְ אֶת הָאֱלֹהִים וַאֲיָנָנוּ כִּי לָקַח אֹתוֹ אֱלֹהִים:

תרגום השבעים:

καὶ εὐηρέστησεν Ἐνωχ τῷ θεῷ καὶ οὐχ ἠτύρῳσατο, ὅτι μετέθηκεν αὐτὸν ὁ θεός.

וייטב חנוך לפני אלוהים ולא יימצא כי העביר אותו אלוהים

תרגום אונקלוס:

והליך וזאול"3 חנוך בדחלתא'ב'ת' דחלתא"3 דיוי ולי'תוהיואיתוהי"3 ארי <לא"3> אמי'תיה'אמי'ת יתיה"3" ווי:

תר' יונתן

ופלח חנוך בקושטא קדם יי והא ליתוהי עם דיירי ארעא ארום איתניגיד וסליק לרקיעא במימר קדם יי וקרא שמיה מיטטרון

ספרא רבא

ניאופיטי

ופלח חנוך בקושטא קדם יי \ולית ידיע אן הוא 'והא לית הוא"2" <....> אתנגד במימר מן קדם יי:

תרגום מקוטע

(1) ופלח חנוך בקושטא קדם יי לית אנן ידיעין מה הוה בסופיה ארום אידבר מן קדם יי (2) ופלח חנוך בקושטא קדם ה' והא

לית הוא ארום איתנגיד במימ' מן קודם ה'

פשיטתא

ושפר חנוך לאלהא וליתוהי, מטל נסבה אלה.

שמעון בן סירא ~ משלי בן סירא

(מד, טז) חנוך נמצא תמים. והתהלך עם יי ונלקח, אות דעת (לפי השבעים: תשובה) לדור ודור.

(מט, יד) מעט נוצר[ו]ן על הארץ (כהניך) [כחנוך?] וגם הוא נלקח פנים.

מדרש רבה בראשית פרשה כה פסקה א

(א) ויתהלך חנוך את האלהים ואיננו כי לקח אותו אלהים אמר ר' חמא בר הושעיא אינו נכתב בתוך טימוסן של צדיקים אלא

בתוך טימוסן של רשעים א"ר איבו חנוך חנף היה פעמים צדיק פעמים רשע אמר הקב"ה עד שהוא בצדקו אסלקנו א"ר איבו

בר"ה דנו בשעה שהוא דן כל באי עולם אפיקורסים שאלו לרבי אבהו אמרו לו אין אנו מוצאין מיתה לחנוך אמר להם למה

אמרו לו נאמרה כאן לקיחה ונאמרה להלן (מלכים ב ב) כי היום ה' לוקח את אדונך מעל ראשך אמר להם אם ללקיחה אתם

דורשים נאמר כאן לקיחה ונאמר להלן (יחזקאל כד) הנני לוקח ממך את מחמד עיניך א"ר תנחומא יפה השיבן רבי אבהו

מטרונה שאלה את ר' יוסי אמרה לו אין אנו מוצאין מיתה בחנוך א"ל אלו נאמר (בראשית ה) ויתהלך חנוך את האלהים

ושחק הייתי אומר כדברך כשהוא אומר ואיננו כי לקח אותו אלהים ואיננו בעולם הזה כי לקח אותו אלהים: